

**مناقصة عمومية تلزيم تأمين تجهيزات معلوماتية لزوم وزارة العدل
(المديرية العامة و المحاكم)**

ملخص عن الصفقة

وزارة العدل	إسم الجهة الشارية
بيروت - المتحف - شارع سامي الصلح	عنوان الجهة الشارية
	رقم وتاريخ التسجيل
تلزيم تأمين تجهيزات معلوماتية لزوم وزارة العدل (المديرية العامة والمحاكم) على اساس كل مجموعة على حدة	عنوان الصفقة
مناقصة عمومية لزوم تلزيم تأمين تجهيزات معلوماتية لزوم وزارة العدل (المديرية العامة و المحاكم) على اساس كل مجموعة على حدة	موضوع الصفقة
مناقصة عمومية على اساس تقديم اسعار لكل مجموعة على حدة	طريقة التلزيم
لوازم - تجهيزات معلوماتية	نوع التلزيم
/٣٠/ يوم من التاريخ النهائي لتقديم العروض	مدة صلاحية العرض ^١
يحدد ضمان العرض بقيمة مقطوعة لكل مجموعة على حدة وفق اللائحة المرفقة.	ضمان العرض ^٢
٥٨ يوماً من تاريخ تقديم العرض	مدة صلاحية ضمان العرض ^٣
١٠٪ من قيمة العقد.	ضمان حسن التنفيذ ^٤
السعر الأدنى لكل مجموعة على حدة	الإرساء
وزارة العدل - الادارة المركزية - ط ٥ - مصلحة الديوان	مكان استلام دفتر الشروط
وزارة العدل - الادارة المركزية - ط ٥ - مصلحة الديوان	مكان تقديم العروض
وزارة العدل - الادارة المركزية - ط ١ - قاعة الاجتماعات	مكان تقييم العروض
٣٠ يوماً	مدة التنفيذ
الليرة اللبنانية	عملة العقد
دفعة واحدة عند التسليم	دفع قيمة العقد ^٥



القسم الأول

أحكام خاصة بتقديم العروض وارساء التلزم

المادة ١: تحديد الصفقة وموضوعها

- ١- تُجري وزارة العدل وفقاً لأحكام قانون الشراء العام وبطريقة الظرف المختوم مناقصة عمومية لتلزم تأمين تجهيزات معلوماتية لزوم وزارة العدل (المديرية العامة و المحاكم) وفق دفتر الشروط هذا ومرفقاته التي تُعتبر كلها جزءاً لا يتجزأ منه.
- ٢- يجري التلزم على أساس كل مجموعة على حدة . بحيث ترسي الصفقة على مقدم أدنى سعر لكل مجموعة.

- ٣- تتم الدعوة الى هذا التلزم عبر الإعلان على المنصة الالكترونية المركزية لدى هيئة الشراء العام وعلى الموقع الالكتروني الخاص بوزارة العدل www.justice.gov.lb

٤- مرفقات دفتر الشروط

- الملحق رقم ١: مستند التصريح/التعهد
- الملحق رقم ٢: مستند تصريح النزاهة
- الملحق رقم ٣: جدول المواصفات والكميات
- الملحق رقم ٤: جدول الأسعار
- الملحق رقم ٥: مشروع عقد الاتفاق
- ٥- يمكن الإطلاع على دفتر الشروط هذا والحصول على نسخة منه مجاناً من وزارة العدل ، كما يُنشر على المنصة الالكترونية المركزية لدى هيئة الشراء العام وعلى الموقع الالكتروني الخاص بوزارة العدل.
- ٦- يُطبق على دفتر الشروط هذا أحكام قانون الشراء العام والأنظمة الأخرى المرعية الإجراء.

المادة ٢: المعارضون المسموح لهم الاشتراك بهذه الصفقة

- ١- يحق الاشتراك في المناقصة هذه للأشخاص الطبيعيين أو المعنويين الذين يتعاطون تجارة او صناعة أو توريد المواد موضوع المناقصة على انه يحق للمعارض الاشتراك بمجموعة او بعدة مجموعات او بمجموعها كلها.

- ٢ - تثبت صفة المعارض شهادة صادرة عن غرفة التجارة والصناعة والزراعة تثبت بأن المعارض يتعاطى أعمال توريد التجهيزات المعلوماتية موضوع المناقصة، صالحة للاشتراك بالمناقصات العمومية وسارية المفعول بتاريخ التلزم.

المادة ٣: طريقة التلزم والارساء

١. يجري التلزم بطريقة المناقصة العمومية على أساس تقديم أسعار.
٢. يسند التلزم مؤقتاً الى المعارض المقبول عرضه شكلاً من الناحية الادارية والفنية والذي قدم السعر الادنى للمجموعة.



٣. إذا تساوت الأسعار بين العارضين (في أي صنف أو مجموعة) أعيدت الصفقة بطريقة الظرف المختوم بين أصحابها دون سواهم في الجلسة نفسها، فإذا رفضوا تقديم عروض أسعار جديدة أو إذا ظلت أسعارهم متساوية عين الملتزم المؤقت بطريقة القرعة بين أصحاب العروض المتساوية.

المادة ٤: شروط مشاركة العارضين

- ١- يجب أن تتوافر في العارضين الشروط التالية، ويصرح عنها وفق المستندات المطلوبة في الفقرة (أولاً):
الغلاف رقم (١) الوثائق والمستندات الإدارية) من هذه المادة:
أ- ألا يكون قد ثبتت مخالفتهم للأخلاق المهنية المنصوص عليها في النصوص ذات الصلة، إن وجدت؛
ب- الأهلية القانونية لإبرام العقد؛
ج- الإيفاء بالالتزامات الضريبية؛
د- ألا يكون قد صدرت بحقهم أو بحق مديرهم أو مستخدميهم المعنيين بتنفيذ العقد الناتج عن هذه المناقصة، أحكام نهائية ولو غير مبرمة تدينهم بارتكاب أي جرم يتعلق بسلوكهم المهني، أو بتقديم بيانات كاذبة أو ملفقة بشأن أهليتهم لإبرام عقد الشراء أو بإفساد مشروع شراء عام أو عملية تلزيم، وألا تكون أهليتهم قد أسقطت على نحو آخر بمقتضى إجراءات إيقاف أو حرمان إدارية، وألا يكونوا في وضع الإقصاء عن الاشتراك في الشراء العام؛
هـ- ألا يكونوا قيد التصفية أو صدرت بحقهم أحكام إفلاس؛
و- ألا يكونوا قد حكموا بجرائم اعتياد الربى وتبييض الأموال بموجب حكم نهائي وإن غير مُبرم؛
ز- ألا يكونوا مشاركين في السلطة التقريرية لسلطة التعاقد وألا يكون لديهم مع أي من أعضاء السلطة التقريرية مصالح مادية أو تضارب مصالح؛
ح- باقي الشروط المحددة في المادة ٢ أعلاه.
- ٢- يقدم العرض بصورة واضحة وجلية جداً من دون أي شطب أو حك أو تطريس.
- ٣- يصرح العارض في عرضه أنه اطلع على دفتر الشروط الخاص هذا والمستندات المتممة له وأخذ نسخة عنه؛ وأنه يقبل الشروط المبينة فيه ويتعهد التقيد بها وتنفيذها جميعها من دون أي نوع من أنواع التحفظ أو الاستدراك وأنه يقدم عرضه على هذا الأساس ويلصق على التصريح طوابع مالية بقيمة مليون ليرة لبنانية تغطي المستندات كافة (صورة التصريح مرفقة بهذا الدفتر).
- ٤- يرفض كل عرض يشتمل على أي تحفظ أو استدراك.
- ٥- يحدد العارض في عرضه عنواناً واضحاً له ومكاناً لإقامته لكي يتم إبلاغه ما يجب إبلاغه إياه بالسرعة الممكنة.

أولاً: الغلاف رقم (١) الوثائق والمستندات الإدارية

أ- الشروط العامة الموحدة:

- ١- كتاب التعهد (التصريح) وفق النموذج المرفق موقعاً وممهوراً من العارض مع طوابع بقيمة مليون ل.ل. ويتضمن التعهد تأكيد العارض لالتزامه بالسعر وبصلاحية العرض.
- ٢- صورة مصدقة عن التفويض القانوني إذا وقع العرض شخص غير صاحب المؤسسة أو احد المفوضين بالتوقيع عن الشركة لا يعود تاريخ تصديقها لأكثر من ستة اشهر من تاريخ جلسة التلزم.
- ٣- صورة مصدقة عن الاذاعة التجارية للشركة أو المؤسسة لا يعود تاريخ تصديقها لأكثر من ستة اشهر من تاريخ جلسة التلزم.
- ٤- صورة مصدقة عن شهادة تسجيل المؤسسة أو الشركة في وزارة المالية - مديرية الواردات لا يعود تاريخ تصديقها لأكثر من ستة اشهر من تاريخ جلسة التلزم.



٥- صورة مصدقة عن شهادة تسجيل المؤسسة أو الشركة في مديرية الضريبة على القيمة المضافة اذا كان العارض خاضعاً لها، ولا يعود تاريخ تصديقها لأكثر من ستة أشهر من تاريخ جلسة التلزم، أو صورة مصدقة عن افادة عدم التسجيل للعارضين غير المسجلين لا يعود تاريخ تصديقها لأكثر من ستة أشهر من تاريخ جلسة التلزم وفي هذه الحالة يلتزم العارض بسعره وان أصبح مسجلاً في فترة التنفيذ.

٦- صورة مصدقة عن براءة الذمة للمؤسسة أو الشركة من الصندوق الوطني للضمان الاجتماعي سارية المفعول بتاريخ جلسة التلزم (صالحة للاشتراك في المناقصات العمومية أو شاملة)، ويجب ان تكون الشركة الو المؤسسة مسجلة في الضمان الاجتماعي ويرفض كل عرض يذكر فيه عبارة "شركة أو مؤسسة غير مسجلة".

٧- ضمان العرض المحدد في المادة ٧ من هذا الدفتر .

٨- تصريح صاحب الحق الاقتصادي .

٩- صورة مصدقة عن إفادة شاملة صادرة عن السجل التجاري وعائدة للشركة أو المؤسسة لا يعود تاريخ تصديقها لأكثر من ستة أشهر من تاريخ جلسة التلزم، على أن تتضمن هذه الإفادة من ضمن بياناتها:

- أسماء المفوضين بالتوقيع عن الشركة أو المؤسسة.
- موضوع الشركة أو المؤسسة.
- أسماء الشركاء والمساهمين في الشركة، ولا سيما بيان أسماء حملة الأسهم الإسمية بالنسبة للشركات المساهمة.
- الوقوعات الجارية على الشركة أو المؤسسة.

١٠ - دفتر الشروط موقعاً عليه صفحة صفحة من قبل العارض.

١١ - افادة صادرة عن المحكمة المختصة (السجل التجاري) تثبت ان العارض ليس في حالة افلاس وتصفية.

١٢ - مستند تصريح النزاهة موقعاً وفقاً للأصول من قبل العارض (الملحق رقم ٢)

١٣ - افادة غرفة التجارة والصناعة المنصوص عنها في المادة (٢)

يجب ان تكون جميع المستندات المطلوبة اعلاه اصلية او صور مصدقة عنها من المراجع المختصة . يحدد تاريخ صلاحية كل افادة وفقاً لطبيعتها على ان لا يزيد عن ستة أشهر من تاريخ جلسة فض العروض باستثناء براءة الذمة من الصندوق الوطني للضمان الاجتماعي التي تكون مدة صلاحية الصورة سنة واحدة.

ثانيًا: الغلاف رقم (٢) بيان الأسعار

يُقدم العارض بياناً بالأسعار وفقاً للملحق رقم ٤ و يتضمن السعر الافرادي والجمالي (بالعملة اللبنانية) مدوناً بالأرقام والأحرف دون حك أو شطب أو تطريس أو زيادة كلمات غير موقع تجاهها . يشمل السعر الضرائب والرسوم والمصاريف مهما كان نوعها، وفي حال خضوع الملتزم للضريبة على قيمة الضريبة المضافة عليه أن يقدم سعره مفصلاً مع السعر الإجمالي بما فيه الضريبة على القيمة المضافة. في حال الاختلاف بين الأرقام والأحرف يؤخذ بالسعر الافرادي المدون بالأحرف، ويرفض السعر غير المدون بالأحرف الكاملة والأرقام معاً.



المادة ٥: طلبات الاستيضاح (المادة ٢١ من قانون الشراء العام)

- ١- يحقّ للعارض تقديم طلب استيضاح خطّي حول دفتر الشروط خلال مهلة تنتهي قبل عشرة أيام من تاريخ تقديم العروض. على وزارة العدل الإجابة خلال مهلة تنتهي قبل ستة أيام من الموعد النهائي لتقديم العروض. ويُرسَل الإيضاح خطيّاً، في الوقت عينه، من دون تحديد هويّة مُصدِر الطلب، إلى جميع العارضين الذين زوّدتهم الجهة الشارعية بملفات التلّزيم، وتطبق أحكام المادة ٢١ من قانون الشراء العام في حال ارتأت الإدارة إجراء تعديلات على دفتر الشروط لأي سبب كان أو بمبادرة منها أم نتيجة لطلب استيضاح مقدّم من أحد العارضين، وفي كل ما يتعلق بعقد الاجتماعات مع العارضين.
- ٢- إذا أصبحت المعلومات المنشورة في دفتر الشروط مختلفة جوهرياً نتيجة لايضاح أو تعديل صدر وفقاً لهذه المادة، فعلى الجهة الشارعية أن تؤمن نشر المعلومات معدّلة بالطريقة نفسها التي نشرت بها المعلومات الأصلية وفي المكان نفسه وأن تمدد الموعد النهائي لتقديم العروض على النحو المنصوص عليه في الفقرة ٤ من المادة ٢٠ من قانون الشراء العام.
- ٣- إذا عقدت الجهة الشارعية اجتماعاً للعارضين عليها أن تضع محضراً لذلك الاجتماع يتضمّن ما يقدم فيه من طلبات استيضاح حول ملفات التلّزيم وما تقدمه هي من ردود على هذه الطلبات من دون تحديد هوية مصادر الطلبات. يبلغ المحضر إلى جميع العارضين الذين زوّدتهم الجهة الشارعية بدفتر الشروط وذلك لتمكينهم من اعداد عروضهم على ضوء المعلومات المقدّمة.

المادة ٦: مدة صلاحية العرض (المادة ٢٢ من قانون الشراء العام)

١. يُحدّد دفتر الشروط هذا مدة صلاحية العرض بثلاثين يوماً من التاريخ النهائي لتقديم العروض.
٢. يمكن لوزارة العدل أن تطلب من العارضين، قبل انقضاء فترة صلاحية عروضهم، أن يمدّدوا تلك الفترة لمدة إضافية محدّدة. ويُمكن للعارض رفض ذلك الطلب من دون مصادرة ضمان عرضه.
٣. على العارضين الذين يوافقون على تمديد فترة صلاحية عروضهم أن يمدّدوا فترة صلاحية ضمانات العروض، أو أن يُقدّموا ضمانات عروض جديدة تُغطّي فترة تمديد صلاحية العروض. ويُعتبَر العارض الذي لم يمدّد ضمان عرضه، أو الذي لم يُقدّم ضمان عرض جديد، أنه قد رَفَض طلب تمديد فترة صلاحية عرضه.
٤. يمكن للعارض أن يعدّل عرضه أو أن يسحبه قبل الموعد النهائي لتقديم العروض دون مصادرة ضمان عرضه. ويكون التعديل أو طلب سحب العرض ساري المفعول عندما تتسلّمه الجهة الشارعية قبل الموعد النهائي لتقديم العروض.
٥. تمدد صلاحية العرض حكماً في حال تجميد الإجراءات لفترة محددة من قبل هيئة الاعتراضات وفق أحكام الفصل السابع من قانون الشراء العام، وذلك لفترة زمنية تعادل فترة تجميد الإجراءات. وعلى العارض تمديد فترة ضمان عرضه تبعاً لذلك.

المادة ٧: ضمان العرض (المادة ٣٤ من قانون الشراء العام)

١. يُحدّد ضمان العرض لهذه الصفقة لكل مجموعة على حدة وفق اللائحة المرفقة بهذا الدفتر.
٢. تُحدّد مدة صلاحية ضمان العرض بإضافة ثمانية وخمسون يوماً من التاريخ النهائي لتقديم العروض.
٣. يحدد مفعول ضمان العرض تلقائياً إلى أن يقرر إعادته إلى العارض.
٤. يُعاد ضمان العرض إلى الملتزم عند تقديمه ضمان حسن التنفيذ، وإلى العارضين الذين لم يرسّ عليهم التلّزيم في مهلة أقصاها بدء نفاذ العقد.



المادة ٨: ضمان حسن التنفيذ (المادة ٣٥ من قانون الشراء العام)

١. تحدد قيمة ضمان حسن التنفيذ بنسبة ١٠٪ من قيمة العقد.
٢. يجب تقديم ضمان حسن التنفيذ خلال فترة لا تتجاوز ١٥// خمسة عشر يوماً من تاريخ توقيع العقد. وفي حال التخلف عن تقديم ضمان حسن التنفيذ، يُصادر ضمان العرض.
٣. يبقى ضمان حسن التنفيذ مجمداً طوال مدة التلزم، ويُحسم منه مباشرة وبدون سابق إنذار ما قد يترتب من غرامات أو مخالفات أو عطل أو ضرر يحدثه الملتزم إلى حين إيفائه بكامل الموجبات.
٤. يعاد ضمان حسن التنفيذ إلى الملتزم بعد انتهاء مدة التلزم واتمام الإستلام النهائي الذي يجري بعد تأكد الإدارة من أن التلزم جرى وفقاً للأصول.

المادة ٩: طريقة دفع الضمانات (المادة ٣٦ من قانون الشراء العام)

- يكون ضمان العرض كما ضمان حسن التنفيذ إما نقدياً يُدفع إلى صندوق الخزينة، وإما بموجب كتاب ضمان مصرفي غير قابل للرجوع عنه، صادر عن مصرف مقبول من مصرف لبنان يُبين أنه قابل للدفع غب الطلب، ويقدم ضمان العرض بإسم (تلزم اعمال تأمين تجهيزات معلوماتية لزوم وزارة العدل (الديرية العامة والمحاكم) لصالح (وزارة العدل) ويذكر فيه الاصناف او المجموعات المشترك فيها .
- لا يقبل الإستعاضة عن الضمانات بشيك مصرفي أو بإيصال مُعطى من الخزينة عائد لضمان صفقة سابقة حتى لو كان قد تقرر رد قيمته.

المادة ١٠: تقديم العروض

١. يوضع العرض ضمن غلافين مختومين يتضمن الأول الوثائق والمستندات المطلوبة في البند (أولاً) من المادة الرابعة أعلاه، ويتضمن الثاني الغلاف رقم (٢) بيان الأسعار كما هو مطلوب في البند (ثانياً) من المادة الرابعة أعلاه، ويذكر على ظاهر كل غلاف:

- الغلاف رقم (١)

- اسم العارض وختمه.

- محتوياته

- موضوع الصفقة

- تاريخ جلسة التلزم.

٢. يوضع الغلافان المنصوص عنهما في الفقرة (١) من هذه المادة ضمن غلاف ثالث موحد يتم الحصول عليه من قلم (مصلحة الديوان - وزارة العدل - مبنى الإدارة المركزية - ط ٥) عند تقديم العرض مختوم ومعنون باسم (وزارة العدل - بيروت - المتحف - شارع سامي الصلح) ولا يذكر على ظاهره سوى موضوع الصفقة والتاريخ المحدد لإجرائها ليكون بالأرقام على الشكل التالي:

اليوم / الشهر / السنة / الساعة،

وذلك دون أية عبارة فارقة أو إشارة مميزة كإسم العارض أو صفته أو عنوانه، وذلك تحت طائلة رفض العرض، وتكون الكتابة على الغلاف الموحد بواسطة الحاسوب على ستيكرز بيضاء اللون تلصق عليه عند تقديمه إلى (وزارة العدل).

٣. ترسل العروض بواسطة البريد العام أو الخاص المغفل أو باليد مباشرة إلى (وزارة العدل - بيروت - المتحف - شارع سامي الصلح - مصلحة الديوان - ط ٥).

٤. يُحدد الموعد النهائي لتقديم العروض وفق ما ينص عليه الإعلان المتعلق بهذه الصفقة، والمنشور على المنصة الإلكترونية المركزية لهيئة الشراء العام، كما على الموقع الإلكتروني لوزارة العدل (يكون موعد جلسة التلزم فوراً عند انتهاء مهلة استقبال العروض).



٥. تُزوّد الجهة الشارية العارض بإيصال يُبيّن فيه رقم تسلسليّ بالإضافة إلى تاريخ تسلّم العرض بالساعة واليوم والشهر والسنة.
٦. تُحافظ الجهة الشارية على أمن العرض وسلامته وسريّته، وتكفل عدم الاطلاع على محتواه إلا بعد فتحه وفقاً للأصول.
٧. لا يُفتح أيّ عرض تتسلّمه الجهة الشارية بعد الموعد النهائي لتقديم العروض، بل يُعاد مختوماً إلى العارض الذي قدّمه.
٨. لا يحقّ للعارض أن يقدّم أكثر من عرض واحد تحت طائلة رفض كل عروضه.

المادة ١١: لجان التلزم

- ١- تتولى لجان التلزم حصراً دراسة وفتح وتقييم العروض، وبالتالي تحديد العرض الانسب.
- ٢- على رئيس اللجنة وعلى كل من اعضائها ان يتنحى عن مهامه في اللجنة المذكورة في حال وقع بأي وضع من أوضاع تضارب المصالح او توقع الوقوع فيه، وذلك فور معرفته بهذا التضارب.
- ٣- يمكن للجنة التلزم الاستعانة بخبراء من خارج او داخل الادارة للمساعدة على التقييم الفني والمالي عند الاقتضاء، وذلك بقرار من المرجع الصالح لدى الجهة الشارية. يخضع اختيار الخبراء من خارج الادارة الى احكام قانون الشراء العام. يلتزم الخبراء السرية والحياد في عملهم ولا يحق لهم ان يقرروا باسم اللجنة او ان يشاركوا في مداولاتها او ان يفصحوا عنها علانية، ويمكن دعوتهم للاستماع والشرح من قبل الجهات المعنية، كما يتوجب على الخبراء تقديم تقرير خطي للجنة يضم الزامياً الى محضر التلزم.
- ٤- في حال التباين في الاراء بين اعضاء اللجنة، تؤخذ القرارات بأغلبية اعضائها ويدون اي عضو مخالف اسباب مخالفته.

المادة ١٢: فتح وتقييم العروض

١. تُفتح العروض لجنة التلزم المنصوص عنها في المادة ١٠٠ من قانون الشراء العام حيث تتولى حصراً دراسة ملف التلزم وفتح وتقييم العروض وبالتالي تحديد العرض الأنسب، وذلك في جلسة علنية تعقد فور انتهاء مهلة تقديم العروض.
٢. يحقّ لجميع العارضين المشاركين في عملية الشراء أو لممثليهم المفوضين وفقاً للأصول، كما يحقّ للمراقب المندوب من قبل هيئة الشراء العام حضور جلسة فتح العروض.

٣. تُفتح العروض بحسب الآلية التالية:

١. يتم فض الغلاف الخارجي الموحد لكل عارض على حدة وإعلان اسمه ضمن المشاركين في الصفقة، وذلك وفق ترتيب الأرقام التسلسلية المسجلة على الغلافات الخارجية والمتعلقة بهذه الصفقة.
٢. في حال تقدم للصفقة أكثر من عرض واحد لا يجوز للجنة التلزم فتح الغلاف الخارجي للعرض الاخير الا اذا توافر عرض واحد على الاقل مقبول شكلاً.
٣. يتم فض الغلاف رقم (١) (الوثائق والمستندات الإدارية المنصوص عنها في المادة الرابعة اعلاه) وفرز المستندات المطلوبة والتدقيق فيها تمهيداً لتحديد وإعلان أسماء العارضين المقبولين شكلاً والمؤهلين للاشتراك في بيان مقارنة الأسعار.



٤. على لجنة التلزم ان تقرر :

١. ما إذا كانت اللوازم والخدمات المتعلقة بها والمقدمة من قبل العارض مطابقة للمواصفات الفنية والأدائية والمقاييس المحددة في الملحق رقم ٣.
٢. ما إذا كانت كميات اللوازم والخدمات المتعلقة بها والمقدمة من قبل العارض مطابقة للكميات المطلوبة وفق الملحق رقم ٣.
٣. بعد الانتهاء من التقييم الإداري والفني للعروض، ترسل وزارة العدل إشعاراً خطياً إلى العارضين الذين فشلوا عروضهم في التقييم الإداري و/ أو الفني، على أن يتضمن الإشعار المعلومات التالية:
٤. أسباب فشل العروض الخاصة بهم في التقييم الإداري و/ أو الفني في تلبية متطلبات دفتر الشروط؛
٥. أن غلافات العروض المالية الخاصة بهم سيتم إعادتها إليهم دون فتحها بعد الانتهاء من عملية تقييم العروض وتوقيع العقد؛
٦. إذا لم يكن التوقيت متزامناً مع تاريخ فتح العروض الإدارية والفنية تقوم لجنة التلزم بإرسال في الوقت نفسه إشعاراً خطياً إلى العارضين الذين نجحت عروضهم في التقييم الإداري والفني، وإبلاغهم بالمعلومات التالية:
٧. أن عروضهم قد نجحت في التقييم الإداري والفني؛ و
٨. تاريخ ووقت ومكان فض العروض المالية.
٥. في جلسة فض العروض المالية تقوم لجنة التلزم بفتح العروض المالية للعارضين الذين نجحت عروضهم في التقييم الإداري والفني. يجري فض الغلاف رقم (٢ - بيان الأسعار) (على أساس السعر الأدنى للصفحة وتدوين السعر الاجمالي لكل عارض بما فيه الضريبة على القيمة المضافة في حال كان العارض خاضعاً لها تمهيداً لإجراء مقارنة وإعلان اسم الملتزم المؤقت).
٦. تُصحح لجنة التلزم أي أخطاء حسابية محضة تكتشفها أثناء فحصها العروض المقدمة وفقاً لأحكام دفتر الشروط، وتبلغ التصحيحات إلى العارض المعني بشكل فوري.
٧. يمكن للجنة التلزم، في أي مرحلة من مراحل إجراءات التلزم، أن تطلب خطياً من العارض إيضاحات بشأن المعلومات المتعلقة بمؤهلاته أو بشأن عروضه، لمساعدتها في التأكد من المؤهلات أو فحص العروض المقدمة وتقييمها.
٨. تُسجل وقائع فتح العروض خطياً في محضر يوقع عليه رئيس وأعضاء لجنة التلزم، كما توضع لائحة بالحضور يوقع عليها المشاركون من ممثلي الجهة الشارية وهيئة الشراء العام، والعارضين وممثليهم على أن يشكل ذلك إثباتاً على حضورهم. تُدرج كل المعلومات والوثائق المتعلقة بوقائع الجلسة في سجل إجراءات الشراء المنصوص عليه في المادة ٩ من قانون الشراء العام.
٩. لا يمكن طلب إجراء أو السماح بإجراء أي تغيير جوهري في المعلومات المتعلقة بالمؤهلات أو بالعرض المقدم، بما في ذلك التغييرات الرامية إلى جعل من ليس مؤهلاً من العارضين مؤهلاً أو جعل عرض غير مستوفٍ للمتطلبات مستوفياً لها.
١٠. لا يمكن إجراء أي مفاوضات بين الجهة الشارية أو لجنة التلزم والعارض بخصوص المعلومات المتعلقة بالمؤهلات أو بخصوص العروض المقدمة، ولا يجوز إجراء أي تغيير في السعر إثر طلب استيضاح من أي عارض.
١١. تُدرج جميع المراسلات التي تجري بموجب هذه المادة في سجل إجراءات الشراء بحسب المادة ٩ من قانون الشراء العام.



١٢. تدرس الجهة الشارية العروض المالية على نحو منفصل بحيث تدرسها بعد الانتهاء من تدقيق العروض الادارية.

١٣. رهنأ باحكام الفقرة (٣) من هذه المادة، تعتبر الجهة الشارية العرض مستجيباً جوهرياً للمتطلبات اذا كان يفي بجميع المتطلبات المبينة في وثائق التلزم وفقاً للمادة ١٧ من قانون الشراء العام.

١٤. في حال كانت المعلومات أو المستندات المقدمة في العرض ناقصة أو خاطئة أو في حال غياب وثيقة معينة، يجوز للجنة التلزم الطلب خطياً من العارض المعني توضيحات حول عرضه، أو طلب تقديم أو استكمال المعلومات أو الوثائق ذات الصلة خلال فترة زمنية محدّدة، شرط أن تكون كافة المراسلات خطية واحترام مبادئ الشفافية والمساواة في المعاملة بين العارضين في طلبات التوضيح أو الاستكمال الخطية، ومع مراعاة أحكام الفقرة ٣ من البند الثاني من المادة ٢١ من قانون الشراء العام.

المادة ١٣: استبعاد العارض

تسقط الجهة الشارية اهلية اي عارض في الحالات التالية : اذا اثبتت في اي وقت ان المعلومات المقدمة عن مؤهلاته كاذبة او مغلوطة او انها تنطوي على خطأ او نقص جوهريين.
تستبعد وزارة العدل العارض من إجراءات التلزم بسبب عرضه منافع أو من جرّاء ميزة تنافسية غير منصفة أو بسبب تضارب المصالح وذلك في احدى الحالتين المنصوص عنهما في المادة الثامنة من قانون الشراء العام.
المادة ١٤: حظر المفاوضات مع العارضين (المادة ٥٦ من قانون الشراء العام)
تُحظر المفاوضات بين الجهة الشارية أو لجنة التلزم وأي من العارضين بشأن العرض الذي قدّمه ذلك العارض.

المادة ١٥: الأنظمة التفضيلية (المادة ١٦ من قانون الشراء العام)
لن تعطى العروض المتضمنة سلعاً أو خدمات ذات منشأ وطني أية أفضلية.

المادة ١٦: رفع السرية المصرفية:

يُعتبر العارض فور تقديمه العرض مُلتزماً برفع السرية المصرفية عن الحساب المصرفي الذي يودع فيه أو ينتقل إليه أي مبلغ من المال العام المتعلق بهذا التلزم، سنداً للقرار رقم ١٧ تاريخ ٢٠٢٠/٥/١٢ الصادر عن مجلس الوزراء.

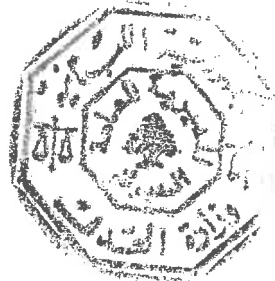
المادة ١٧: إلغاء الشراء و/أو أي من إجراءاته:

١- يمكن للجهة الشارية ان تلغي الشراء و/أو اي من إجراءاته في أي وقت قبل ابلاغ الملتزم المؤقت ابرام العقد في الحالات التالية :

- عندما تجد الجهة الشارية ضرورة احداث تغييرات جوهرية غير متوقعة على دفتر الشروط بعد الاعلان عن الشراء،
- عندما تطرأ تغييرات غير متوقعة على موازنة الجهة الشارية،
- عندما تنتفي الحاجة لموضوع الشراء نتيجة ظروف غير متوقعة وموضوعية وعندها لا يعاد التلزم خلال الموازنة او السنة المالية نفسها.

٢- كما يمكنها إلغاء الشراء و/أو اي من إجراءاته اذا لم يقدم اي عرض و/أو قدمت عروض غير مقبولة.

٣- كما يمكن للجهة الشارية ان تلغي و/أو اي من إجراءاته بعد قبول العرض المقدم الفائز في الحالة المشار إليها في الفقرة ٨ من المادة ٢٤ من قانون الشراء العام.



- ٤- تلغي الجهة الشارية الشراء و/أو أي من اجراءاته في حالة العرض الوحيد المقبول، غير انه يحق لها اتخاذ قرار معطل بالتعاقد مع مقدم العرض الوحيد المقبول اذا توافرت الشروط التالية مجتمعة:
- ان تكون مبادئ وأحكام قانون الشراء العام مطبقة وان لا يكون العرض الوحيد ناتجاً عن شروط حصرية تضمنها دفتر الشروط الخاص بمشروع الشراء،
 - ان تكون الحاجة اساسية وملحة والسعر منسجماً مع دراسة القيمة التقديرية،
 - ان يتضمن نشر قرار الجهة الشارية بقبول العرض الفائز (التلزم المؤقت) نصاً صريحاً بتقديم العارض الوحيد المقبول ونية التعاقد معه.
- ٥- يُدرج قرار الجهة الشارية بالغاء الشراء و/أو أي من اجراءاته واسباب ذلك القرار في سجل اجراءات الشراء، ويتم ابلاغه الى كل العارضين المشاركين ضمن مهلة لا تتخطى الخمسة ايام من تاريخ قرار الالغاء . اضافة الى ذلك ، تنشر الجهة الشارية اشعاراً بالغاء الشراء بنفس الطريقة التي نشرت بها المعلومات الاصلية المتعلقة بإجراءات التلزم وفي المكان نفسه ، وتعيد العروض والاقتراحات التي لم تُفتح لحين اتخاذ قرار الالغاء الى العارضين الذين قدموها كما تعتمد الى تحرير الضمانات المقدمة.
- ٦- لا تتحمل الجهة الشارية ، عند تطبيق الفقرة ١ و ٢ من هذه المادة أي تبعة تجاه العارضين.
- ٧- لا تفتح الجهة الشارية اية عروض او اقتراحات بعد اتخاذ قرار بالغاء الشراء.

المادة ١٨ : قواعد بشأن العروض المنخفضة الأسعار انخفاضاً غير عادي

- ١- يجوز للجهة الشارية أن ترفض أي عرض إذا قرّرت أن السعر، مُقترناً بسائر العناصر المكوّنة لذلك العرض المقدم، مُنخفض انخفاضاً غير عاديّ قياساً إلى موضوع الشراء وقيّمته التقديرية ، وانه يثير الشك لديها بشأن قدرة العارض على تنفيذ العقد، وذلك شرط ان تكون الجهة الشارية قد طلبت من العارض المعني خطياً تفاصيل العرض المقدم بشكل يسمح لها بتحليل المعلومات التفصيلية واستنتاج ما اذا كان العارض سيكون قادراً على تنفيذ عقد الشراء بالسعر المقدم. من التفاصيل التي يمكن ان تطلبها الجهة الشارية ، على سبيل المثال لا الحصر:
- معلومات وعينات او ما يشابهها ، تثبت جودة موضوع الشراء المقدم في العرض،
 - طرق التصنيع ذات الصلة،
 - الحلول التقنية المختارة و/أو أي شروط مؤاتية بشكل استثنائي متاحة للعارض لتنفيذ العقد موضوع الشراء.
- ٢- يدرج في تقرير التقييم قرار الجهة الشارية برفض عرض ما وفقاً لأحكام هذه المادة، وأسباب ذلك القرار وكل الايضاحات التي جرت مع العارضين. ويبلغ العارض المعني، على الفور، بقرار الجهة الشارية واسبابه.

المادة ١٩ : قواعد قبول العرض الفائز (أو التلزم المؤقت) وبدء تنفيذ العقد:

١. تقبل الجهة الشارية العرض المقدم الفائز ما لم :
- تُسقط اهلية العارض الذي قدم العرض وذلك بمقتضى المادة ٧ من قانون الشراء العام، أو
 - يلغى الشراء بمقتضى الفقرة ١ من المادة ٢٥ من قانون الشراء العام، أو
 - يُرفض العرض الفائز عند اعتباره منخفضاً انخفاضاً غير عادي بمقتضى المادة ٢٧ من قانون الشراء العام، أو



• يُستبعد العارض الذي قدّم العرض الفائز من اجراءات التلزم للاسباب المبينة في المادة ٨ من قانون الشراء العام.

٢. بعد التأكد من العرض الفائز تُبلغ الجهة الشارية العارض الذي قدّم ذلك العرض، كما تنشر بالتزام قرارها بشأن قبول العرض الفائز (اللتزم المؤقت) والذي يدخل حيّز التنفيذ عند انتهاء فترة التجميد البالغة عشرة أيام عمل تبدأ من تاريخ النشر، الذي يجب أن يتضمّن على الأقلّ، المعلومات التالية:

أ- إسم وعنوان العارض الذي قدّم العرض الفائز (الملتزم المؤقت)؛
ب- قيمة العرض، ويمكن إضافة ملخص لسائر خصائص العرض الفائز ومزاياه النسبية إذا كان العرض الفائز قد تمّ تأكيده على أساس السعر ومعايير أخرى؛

ج- مدة فترة التجميد بحسب هذه الفقرة.
٣. فور انقضاء فترة التجميد، تقوم الجهة الشارية بإبلاغ الملتزم المؤقت بوجوب توقيع العقد خلال مهلة لا تتعدّى //١٥// خمسة عشر يوماً.

٤. يوقع المرجع الصالح لدى الجهة الشارية العقد خلال مهلة //١٥// خمسة عشر يوماً من تاريخ توقيع العقد من قبل الملتزم المؤقت. يمكن أن تُمدّد هذه المهلة إلى //٣٠// ثلاثين يوماً في حالات معينة تحدّد من قبل المرجع الصالح.

٥. يبدأ نفاذ العقد عندما يوقع الملتزم المؤقت والمرجع الصالح لدى سلطة التعاقد عليه.
٦. لا تتخذ سلطة التعاقد ولا الملتزم المؤقت أيّ إجراء يتعارض مع بدء نفاذ العقد أو مع تنفيذ الشراء خلال الفترة الزمنية الواقعة ما بين تبليغ العارض المعني باللتزم المؤقت وتاريخ بدء نفاذ العقد.

٧. في حال تمّنّع الملتزم المؤقت عن توقيع العقد، تُصادر الجهة الشارية ضمان عرضه. في هذه الحالة يمكن للجهة الشارية أن تلغي الشراء أو أن تختار العرض الأفضل من بين العروض الأخرى الفائزة وفقاً للمعايير والجراءات المحدّدة في هذا القانون وفي ملفات التلزم، والتي لا تزال صلاحيتها سارية المفعول. تُطبّق أحكام هذه المادة على هذا العرض بعد إجراء التعديلات اللازمة.

القسم الثاني

أحكام خاصة بالعقد وتنفيذ الإلتزام

المادة ٢٠: دفع الطوابع والرسوم

- ان جميع الطوابع والرسوم التي تتوجب وفقاً للأنظمة والقوانين المرعية الإجراء الناتجة عن هذا الإلتزام هي على عاتق الملتزم بما فيها قيمة الضريبة على القيمة المضافة.
- يُسَدّد الملتزم رسم الطابع المالي البالغ /٤/ بالآلاف خلال خمسة أيام عمل من تاريخ ابلاغ الملتزم تصديق الصفقة، و/٤/ بالآلاف عند تسديد قيمة العقد.

المادة ٢١: قيمة العقد وشروط تعديلها (المادة ٢٩ من قانون الشراء العام)

- ١. تكون البدلات المتفق عليها في العقد ثابتة ولا تقبل التعديل والمراجعة إلا عند إجازة ذلك أثناء تنفيذه ضمن ضوابط محدّدة وفقاً لشروط التعديل والمراجعة في الحالات الاستثنائية التي نصّت عليها المادة ٢٩ من قانون الشراء العام.

٢. تُراعى شروط الإعلان المنصوص عليها في المادة ٢٦ من قانون الشراء العام عند تعديل قيمة العقد.



المادة ٢٢: تنفيذ العقد والاستلام (المادة ٣٢ من قانون الشراء العام)

١. تُسَلَّم التجهيزات المعلوماتية لجنة الاستلام المنصوص عليها في المادة ١٠١ من قانون الشراء العام وتُقَدِّم تقريرها خلال مدة زمنية أقصاها ثلاثين يوماً تبدأ من تاريخ تقديم طلب الاستلام من قِبَل الملتزم.
٢. في حال تطلَّبت طبيعة المشروع وحجمه مدة تتجاوز الثلاثين يوماً، على اللجنة تبرير أسباب ذلك خطياً ووضع اقتراحاتها بهذا الشأن، على ألا تتجاوز المهلة في جميع الأحوال الستين يوماً تبدأ من تاريخ تقديم طلب الاستلام من قِبَل الملتزم.
٣. تذكر مهلة الاستلام في شروط العقد.
٤. يجري الاستلام وفقاً للمادة ١٠١ من قانون الشراء العام.

المادة ٢٣: التعاقد الثانوي (المادة ٣٠ من قانون الشراء العام)

١. يجب على الملتزم الأساسي أن يتولَّى بنفسه تنفيذ العقد ويبقى مسؤولاً تجاه سلطة التعاقد عن تنفيذ جميع بنوده وشروطه، ويُمنع عليه تلزيم كامل موجباته التعاقدية لغيره.
٢. تطبق على المتعاقد الثانوي احكام البند اولا من المادة السابعة من قانون الشراء العام.

المادة ٢٤: الإشراف على التنفيذ والكشوفات (تطبق أحكام المادة ٣١ من قانون الشراء العام) أولاً: الإشراف:

١. يُطَبَّق الإشراف المُتَلَزَم مع تنفيذ الأعمال المطلوبة بالشكل الذي يَضْمَن استمرارية العمل وتحقيقه المواصفات المطلوبة والنتائج المرجوة قبل حلول موعد الاستلام المؤقت.
٢. يتولَّى الإشراف مَنْ تُكَلِّفه سلطة التعاقد بذلك من ذوي الاختصاص والخبرة والقدرة على متابعة العمل، من داخل سلطة التعاقد، أو خارجها عند الاقتضاء.

المادة ٢٥: الحوادث والمسؤوليات

- يتحمل الملتزم المسؤولية الكاملة عن جميع المخاطر والحوادث التي قد تصيب الغير والعاملين تحت إمرته طيلة فترة تنفيذ الأعمال، كما يعتبر مسؤولاً عن جميع الأضرار التي تلحق بمنشآت الإدارة من جراء وأثناء تنفيذ الأعمال وعليه إتخاذ كافة التدابير لمنع حدوثها.
- على الملتزم تصليح كل عطل وضرر يلحق بمنشآت الإدارة ينتج عن الأعمال التي يقوم بها.
- وفي حال المخالفة تقوم الإدارة بإتخاذ الإجراءات اللازمة وعلى نفقته وتحسم الأكلاف من قيمة ضمان حسن التنفيذ.

المادة ٢٦: مدة التلزم:

يتعهد الملتزم بتنفيذ تأمين تجهيزات معلوماتية لزوم وزارة العدل خلال ٣٠ يوماً من تاريخ تبلغه تصديق الصفقة بما فيها ايام الاحاد والاعياد والعطل الرسمية.

المادة ٢٧: زيادة او نقصان الكميات

يحق للإدارة خلال مدة التنفيذ زيادة كل الكمية او بعضها او انقاصها او انقاص بعضها بنسبة تصل حتى ٢٠٪ عشرين بالمئة، دون ان يكون للملتزم اي حق بالرفض او المطالبة بأي عطل او ضرر جراء هذا التدبير ويتم اعتماد الاسعار الافرادية ذاتها.



المادة ٢٨ : دفع قيمة العقد^١ (المادة ٣٧ من قانون الشراء العام)
تدفع قيمة العقد بعد تنفيذه بالليرة اللبنانية بحسب المادة الخامسة من قانون الشراء العام.

المادة ٢٩ : الغرامات (المادة ٣٨ من قانون الشراء العام)
يتوجب على الملتزم التقيد بالمهل المحددة في العقد تحت طائلة دفع الغرامات المحددة فيه.
تفرض الغرامات بشكلٍ حكمي على الملتزم بمجرد مخالفته أحكام العقد دون حاجة لإثبات الضرر.

المادة ٣٠ : أسباب انتهاء العقد ونتائجه (المادة ٣٣ من قانون الشراء العام)

أولاً: النكول

- ١- يُعتبر الملتزم ناكلاً إذا خالف شروط تنفيذ العقد أو أحكام دفتر الشروط هذا، وبعد إنذاره رسمياً بوجوب التقيد بكافة موجباته من قبل سلطة التعاقد، وذلك ضمن مهلة تتراوح بين خمسة أيام كحدٍ أدنى وخمسة عشر يوماً كحدٍ أقصى، وانقضاء المهلة هذه دون أن يقوم الملتزم بما طُلب إليه.
- ٢- لا يجوز اعتبار الملتزم ناكلاً إلا بموجب قرار مُعلّل يصدر عن سلطة التعاقد بناءً على موافقة هيئة الشراء العام.
- ٣- إذا اعتُبر الملتزم ناكلاً، يُفسخ العقد حكماً دون الحاجة إلى أي إنذار وتطبق الإجراءات المنصوص عليها في البند (أولاً) من الفقرة الرابعة من المادة ٣٣ من قانون الشراء العام.

ثانياً: الإنهاء

- ١- ينتهي العقد حكماً دون الحاجة إلى أي إنذار في الحالتين التاليتين:
أ- عند وفاة الملتزم إذا كان شخصاً طبيعياً، إلا إذا وافقت سلطة التعاقد على طلب مواصلة التنفيذ من قبل الورثة.
ب- إذا أصبح الملتزم مُفلساً أو مُعسراً أو حُلَّت الشركة، وتُطبّق عندئذ الإجراءات المنصوص عليها في الفقرة الثانية من البند الرابع من المادة ٣٣ من قانون الشراء العام.
- ٢- يجوز لسلطة التعاقد إنهاء العقد إذا تعذر على الملتزم القيام بأي من التزاماته التعاقدية بنتيجة القوة القاهرة.

ثالثاً: الفسخ

- ١- يُفسخ العقد حكماً دون الحاجة إلى أي إنذار في أيٍّ من الحالات التالية:
أ- إذا صدرَ بحق الملتزم حكمٌ نهائيّ بارتكاب أي جرم من جرائم الفساد أو التواطؤ أو الإحتيال أو الغش أو تبويض الأموال أو تمويل الإرهاب أو تضارب المصالح أو التزوير أو الإفلاس الإحتيالي، وفقاً للقوانين المرعية الاجراء؛
ب- إذا تحققت أي حالة من الحالات المذكورة في المادة ٨ من هذا القانون.
- ج- في حال فقدان أهلية الملتزم.
- ٢- إذا فُسخ العقد لأحد الأسباب المذكورة في الفقرة الأولى من هذا البند تُطبّق الإجراءات المنصوص عليها في الفقرة الأولى من البند الرابع من هذه المادة.

رابعاً: نتائج انتهاء العقد:





- ٣- في حال تطبيق إحدى حالات النكول أو الفسخ المحددة في المادة ٣٣ من قانون الشراء العام، أو في حال تحققت حالة إفلاس الملتزم أو إعساره، أو في حال وفاة الملتزم وعدم متابعة التنفيذ من قبل الورثة، تُنْبَع فوراً، خلافاً لأي نص آخر أحكام الفقرة رابعاً من المادة ٣٣ من قانون الشراء العام.
- ٤- لا يترتب أي تعويض عن الخدمات المُقدّمة أو الأشغال المنفّذة من قبل من يثبت قيامه بأي من الجرائم المنصوص عليها في الفقرة الفرعية "أ" من الفقرة الأولى من «ثالثاً» من المادة ٣٣ من قانون الشراء العام.
- ٥- يُنشر قرار انتهاء العقد وأسبابه على الموقع الإلكتروني لسلطة التعاقد إن وُجد وعلى المنصة الإلكترونية المركزية لدى هيئة الشراء العام.

المادة ٣١ : الاقتطاع من الضمان (المادة ٣٩ من قانون الشراء العام)

إذا ترتّب على الملتزم في سياق التنفيذ مبلغ ما، تطبيقاً لأحكام وشروط العقد، حقّ لسلطة التعاقد اقتطاع هذا المبلغ من ضمان حسن التنفيذ ودعوة الملتزم إلى إكمال المبلغ ضمن مدة معيّنة، فإذا لم يفعل اعتُبر ناكلاً وفقاً لأحكام الفقرة (أولاً) من المادة ٣٣ من قانون الشراء العام.

المادة ٣٢ : الإقصاء (المادة ٤٠ من قانون الشراء العام)

تطبق أحكام الإقصاء على الملتزم الذي يعتبر ناكلاً أو الذي يصدر بحقه حكم قضائي وفقاً لما نصت عليه المادة ٤٠ من قانون الشراء العام.

المادة ٣٣ : لجان الاستلام

- ١- يجري الاستلام المؤقت والنهائي مرة واحدة .
- ٢- تبين اللجنة في الاستلام المؤقت ما اذا كانت التجهيزات المعلوماتية التي جرى التعاقد عليها قد تم تقديمها وفقاً لشروط العقد والعرض الموافق عليه والذي أصبح جزءاً من العقد، وما اذا كان الملتزم قد نفذ الموجبات الملقاة على عاتقه كافة، وتثبت في استلام التجهيزات المعلوماتية وأن الاصناف المستلمة وأعدادها مطابقة للشروط والمواصفات الفنية المحددة في شروط العقد وهي صالحة وخالية من العيوب وكمياتها مطابقة لجدول التسليم. يسجل في المحضر التاريخ والساعة التي تُجرى فيها عملية الاستلام ويوقع عليه رئيس وأعضاء اللجنة مهما كانت وجهة تصويتهم (موافقة أو عدم موافقة)، ويجري الاستلام النهائي بعد انقضاء فترة الضمان ويعاد بموجبه ضمان حسن التنفيذ الى الملتزم.
- ٣- على اللجنة رفض الاستلام اذا وجدت مخالفة لشروط العقد، اما اذا رأت ان العقد قد نفذ بصورة عامة وفقاً لاحكام دفتر الشروط مع وجود بعض النواقص او العيوب الطفيفة وغير الجوهرية التي لا تحول دون استعمال اللوازم او الاشغال او الخدمات وفق الغاية التي أبرم العقد من اجلها، فيمكنها ان تقوم بالاستلام على ان تفرض على الملتزم جزاءات تتناسب مع النواقص المرتكبة.
- ٤- يمكن للجنة الاستعانة بخبرات من خارج الادارة في حال عدم توافر الخبرات المطلوبة لصحة الاستلام في احد اعضائها على الاقل، على ان تطبيق احكام هذا القانون في اختيار الخبير من خارج الادارة.
- ٥- على الخبير، في حال الاستعانة بخبرات خارجية، تقديم تقرير خطي للجنة الاستلام.
- ٦- على لجنة الاستلام اتمام عملها في الوقت المحدد ووفقاً لاحكام هذا القانون وشروط العقد، ولا تترتب اي نتائج قانونية على اي عملية استلام جارية خلافاً لذلك، ويعتبر عضو لجنة الاستلام الممتنع او المتخلف دون عذر مشروع عن اداء الموجبات التي تقع على عاتقه مسؤولاً عن عمله ويلاحق مسلكياً وتأديبياً امام المراجع المختصة. كما لا يعمل بالاستلام الضمني او الواقعي دون محاضر موضوعة وفقاً للاصول تظهر الحقوق المترتبة وقيمتها.



٧- يحظر على المراجع المختصة تسديد اي مبالغ مترتبة نتيجة اي شكل من اشكال الاستلام الحاصل خلافاً لهذا القانون .

المادة ٣٤ : القوة القاهرة

إذا حالت ظروف استثنائية وخارجة عن ارادة الملتزم دون التسليم في المدة المُحددة، يتوجب عليه ان يعرضها فوراً وبصورة خطية على (الإدارة المعنية) والتي يعود لها وحدها الحق بتقدير الظروف لجهة قبولها أو رفضها وعلى الملتزم الرضوخ لقرارها في هذا الشأن.

المادة ٣٥ : النزاهة

تُطبّق أحكام المادة ١١٠ من قانون الشراء العام.

المادة ٣٦ : الشكوى والإعتراض

يحق لكل ذي صفة ومصلحة، بما في ذلك هيئة الشراء العام، الاعتراض على أي إجراء أو قرار صريح أو ضمني تتّخذهُ أو تعتمدهُ أو تُطبّقهُ أي من الجهات المعنية بالشراء في المرحلة السابقة لنفاذ العقد، ويكون مخالفاً لأحكام قانون الشراء العام والمبادئ العامة المتعلقة بالشراء العام، وتُطبق أحكام الفصل السابع من قانون الشراء العام في هذا الشأن، على ان تتبع إجراءات الاعتراض المعمول بها لدى مجلس شورى الدولة لحين تشكيل هيئة الاعتراضات المنصوص عنها في قانون الشراء العام.

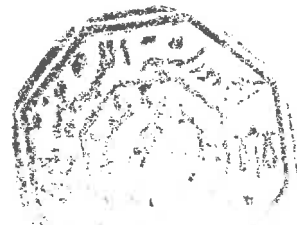
المادة ٣٧ : القضاء الصالح:

إن القضاء اللبناني وحده هو المرجع الصالح للنظر في كل خلاف يمكن أن يحصل بين الإدارة والملتزم من جراء تنفيذ هذا الإلتزام.

وزير العدل

عادل أ. نصار

بيروت في ١٣ / ١ / ٢٠٢٩



المُلحق رقم (١)

تصريح / تعهد

للاشتراك في تلزيم (تأمين تجهيزات معلوماتية لزوم وزارة العدل – المديرية العامة والمحاكم)

أنا الموقع ادناه.....

الممثل بالتوقيع عن مؤسسة/شركة.....

المتخذ لي محل اقامة.....منطقة.....

حي.....شارع.....ملك.....

رقم الهاتف.....، مكتب.....فاكس.....،

اعترف باتني اطلعت على دفتر الشروط المتضمن التعهد، الشروط الادارية والفنية الخاصة للاشتراك في هذا التلزيم التي تسلمت نسخة عنها.

واصرح انني وبعد الاطلاع على هذه المستندات التي لا يمكن باي حال الادعاء بتجاهلها وعلى تفاصيل الاعمال المطلوبة، وانني اتعهد بقبول كافة الشروط المبينة فيها وبمدة صلاحية العرض المحددة بموجب المادة ... من دفتر الشروط هذا وبالتقيد بها وتنفيذها كاملة دون أي نوع من انواع التحفظ او الاستدراك.

وانني تقدمت لهذا الالتزام للاشتراك بالأصناف/بالمجموعات التالية: (يدون العارض مجموعة الذي يود الاشتراك به في حال كان التلزيم على أساس المجموعات)

.....

كما اصرح باتني وضعت الاسعار وقبلت الاحكام المدرجة في دفتر الشروط هذا آخذاً بعين الاعتبار كل شروط التلزيم ومصاعب تنفيذه في حال وجوده.

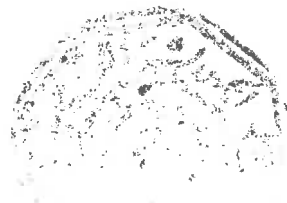
كما اتعهد برفع السرية المصرفية عن الحساب المصرفي الذي يودع فيه أو ينتقل إليه أي مبلغ من المال العام، وذلك لمصلحة الإدارة في كل عقد من أي نوع كان، يتناول مالاَ عاماً.



التاريخ

ختم وتوقيع العارض

طوابع بقيمة
مليون ليرة لبنانية



الملحق رقم (٢)
تصريح النزاهة⁷

عنوان الصفقة:

الجهة المتعاقدة:

اسم العارض / المفوض بالتوقيع عن الشركة:

إسم الشركة:

نحن الموقعون أدناه نؤكد ما يلي:

١. ليس لنا، أو لموظفينا، أو شركائنا، أو وكلائنا، أو المساهمين، أو المستشارين، أو أقاربهم، أي علاقات قد تؤدي إلى تضارب في المصالح بموضوع هذه الصفقة.
 ٢. سنقوم بإبلاغ هيئة الشراء العام والجهة المتعاقدة في حال حصول أو اكتشاف تضارب في المصالح.
 ٣. لم ولن نقوم، ولا أي من موظفينا، أو شركائنا، أو وكلائنا، أو المساهمين، أو المستشارين، أو أقاربهم، بممارسات احتيالية أو فاسدة، أو قسرية أو مُعرّقة في ما يخص عرضنا أو اقتراحنا.
 ٤. لم نقدم، ولا أي من شركائنا، أو وكلائنا، أو المساهمين، أو المستشارين، أو أقاربهم، على دفع أي مبالغ للعاملين، أو الشركاء، أو للموظفين المشاركين بعملية الشراء بالنيابة عن الجهة المتعاقدة، أو لأي كان.
 ٥. في حال مخالفتنا لهذا التصريح والتعهد، لن نكون مؤهلين للمشاركة في أي صفقة عمومية أياً كان موضوعها ونقبل سلفاً بأي تدبير إقصاء يُؤخذ بحققنا ونتعهد بملء إرادتنا بعدم المنازعة بشأنه.
- إن أي معلومات كاذبة تُعرضنا للملاحقة القضائية من قبل المراجع المختصة.

التاريخ:

الختم والتوقيع



⁷ - يُرفق هذا التصريح بالعرض

gergerwgergergergt

بيان الاسعار المطلوبة في المناقصة العمومية لتزيم تأمين تجهيزات معلوماتية لزوم وزارة العدل

لائحة ضمان العرض
(لا يتعدى الثلاثة بالمنة من القيمة التقديرية لمشروع الشراء)

قيمة ضمان العرض ل.ل.

٥٥.٠٠٠.٠٠٠

المديرية العامة لوزارة العدل

مجموعة رقم ١

المحاكم

١٣٥.٠٠٠.٠٠٠

مجموعة رقم ٢

٦٤.٠٠٠.٠٠٠

مجموعة رقم ٣





الملحق رقم (٥)

مشروع عقد اتفاق

بين

فريق أول

الدولة اللبنانية ممثلة بشخص وزير العدل

فريق ثاني

المادة الأولى:

يتعهد الفريق الثاني بتأمين تجهيزات معلوماتية لزوم وزارة العدل (المديرية العامة والمحاكم) وفقاً لدفتر الشروط رقم ----- تاريخ ---/---/----- ومحضر فض العروض المؤرخ في ---/---/----- ولعرض الأسعار المرفق الذي تقدم بمبلغ إجمالي ----- ل.ل. /----- ليرة لبنانية فقط لا غير،

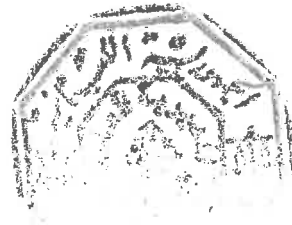
المادة الثانية: مدة التنفيذ وغرامة التأخير:

يتعهد الملتزم بتنفيذ تأمين تجهيزات معلوماتية لزوم وزارة العدل (المديرية العامة والمحاكم) خلال ٣٠ يوماً من تاريخ تبليغه تصديق الصفقة من دائرة المحاسبة بما فيها ايام الاحاد والاعياد والعطل الرسمية وغرامة التأخير هي واحد بالمائة من قيمة ما تأخر عن كل يوم تأخير، وذلك لغاية عشرة ايام تطبيق بعدها احكام النكول بحق الملتزم سنداً للمادة ٣٣ من قانون الشراء العام، ووفقاً للمادة ٢٩ من دفتر الشروط الخاص.

المادة الثالثة: زيادة أو نقصان الكميات

يحق للإدارة خلال مدة التنفيذ زيادة كل الكمية أو انقاصها بنسبة تصل حتى (٢٠٪) عشرين بالمائة من قيمة كل مجموعة، دون أن يكون للملتزم أي حق بالرفض أو المطالبة بأي عطل أو ضرر جراء هذا التدبير ويتم اعتماد الاسعار الافرادية ذاتها.





المادة الرابعة: ضمان حسن التنفيذ

يُحدّد مبلغ ضمان حسن التنفيذ بمبلغ عشرة بالمائة من قيمة العقد ويجب تقديمه خلال مدة ١٥ يوم عمل من تاريخ نفاذ العقد وفي حال التخلف عن تقديم ضمان حسن التنفيذ، يُصانَر ضمان العرض.

المادة الخامسة: طريقة دفع الضمانات

- يكون ضمان العرض كما ضمان حسن التنفيذ إما نقدياً يُدفع إلى صندوق الخزينة، وإما بموجب كتاب ضمان مصرفي غير قابل للرجوع عنه، صادر عن مصرف مقبول من مصرف لبنان يُبيّن أنه قابل للدفع غب الطلب، ويقدم ضمان العرض بإسم (تلتزم اعمال تأمين تجهيزات معلوماتية لزوم وزارة العدل (المديرية العامة والمحاكم) لصالح (وزارة العدل) ويذكر فيه الاصناف او المجموعات المشترك فيها.

المادة السادسة: طريقة الدفع

يتم الدفع دفعة واحدة عند التسليم.

المادة السابعة:

تتظر المحاكم اللبنانية المختصة في النزاعات التي قد تنشأ عن تنفيذ هذا العقد.

الفريق الأول

وزير العدل

الفريق الثاني

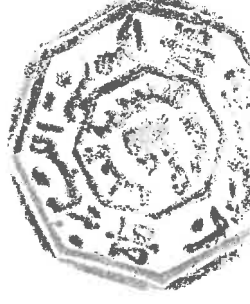




Item #		1		Brand Name and Model number	
Item Description:		Desktop PC			
Features (الميزات)	Minimum Requirements (الحد الأدنى)	المواصفات المطلوبة - بالحد الأدنى	✓	Remarks (ملاحظات)	
Type	All-In-One Desktop PC (well known international brand)			* Write the Brand and Model above ↑	
Processor	Intel® Core™ i7 (13th generation) or Core™ 7 (series 2)				
Number of Processor cores	6 Performance-cores plus E-cores				
Processor Speed	4.5 GHz Max				
Installed RAM	16GB DDR5 SDRAM. Expandable up-to 64GB.				
Hard disk	500GB NVMe				
Ports	2x USB 3.2, 2x USB 2.0, 1x USB Type-C, Ethernet, HDMI, headphone and mic ports				
Keyboard/Mouse	104 key English US + Arabic, Optical Mouse (2-buttons + scrolling wheel)				
Camera	Integrated HD web-cam				
Video Adapter	HD Graphics 512 MB				
Sound	Integrated, Built-in speakers.				
Network & Wireless	Ethernet 10/100/1000 Mbit/s (Including 3 meters patch cable) + Wireless adapter (802.11b/g/N/ac)				
Keyboard/Mouse	English/Arabic 101 Keyboard, Optical wheel Mouse.				
Display	23" LED or OLED, Full HD 1920x1080				
Included Licensed Software	Microsoft Windows 11 professional 64 bit (OEM or Activation Key). Microsoft Office Home Edition. Latest edition for PC (Word, Excel, PowerPoint). Perpetual license (OEM or Activation Key included).				
UPS	800VA, Sinewave, Line Interactive, 180-250 VAC, 50Hz, Surge Protection, AVR, Maintenance-free sealed Batteries. Sockets comply with PC (European plugs)				
Power Supply	220VAC with european plugs, sockets and cables.				
Warranty	3-years on-site, parts and labor (pick-up and return, 48hr response time)				

* Use the " ✓ " column to confirm the compliance of every feature (Type " ✓ " or "OK").

* Fill the "Remarks" column with any clarification or additional features.





Item #		2		Brand Name and Model number	
Item Description:		Workstation PC			
Features (الميزات)	Minimum Requirements (المتطلبات الدنيا)	✓	Remarks (ملاحظات)	* Write the Brand and Model above ↑	
Type	Well known international brand PC.				
Processor	Intel® Core™ i7 (14th generation) or Core™ i9				
Number of Processor cores	Total of 20 cores (8 P-cores + 12 E-cores)				
Processor Speed	5 GHz on turbo mode				
Installed RAM	64GB DDR5 SDRAM. Expandable up-to 128GB.				
Hard disk	2TB NVMe 2.0				
Optical Disk	BD-RW Drive (Internal or External)				
Ports	Front: 3x USB-A 3.2 G2, 1x USB-C, headphone and mic ports Rear: 2x USB-A 3.2, 2x USB-A 2.0, Ethernet, DisplayPort or VGA).				
Keyboard/Mouse	104 key English US + Arabic, Optical Mouse (2-buttons + scrolling wheel)				
Video Adapter	Ultra HD Graphics with 3D capability				
Network & Wireless	Ethernet 10/100/1000 Mbit/s + Wireless adapter (802.11b/g/N/ac/ax), Wi-Fi 6				
Keyboard/Mouse	English/Arabic 101 Keyboard, Optical wheel Mouse.				
Display	27" LED or OLED, same brand & color as PC or top major brands, 16:9 Wide Display 4K or QHD, Built-in Web cam and stereo speakers				
Included Licensed Software	Microsoft Windows 11 professional 64 bit (OEM or Activation Key). Microsoft Office Professional - Latest edition for PC (Word, Excel, PowerPoint, Access, Outlook, ...), Perpetual license (OEM or Activation Key).				
UPS	1200 VA, Sinewave, Line Interactive, 180-250 VAC, 50Hz, Surge Protection, AVR, Maintenance-free sealed Batteries, USB Management port Including software + Cable. Sockets comply with PC & Display (European plugs)				
Power Supply	220VAC with european plugs				
Warranty	3-years on-site, parts and labor (pick-up and return, 48hr response time)				

* Use the "✓" column to confirm the compliance of every feature (Type "✓" or "OK").

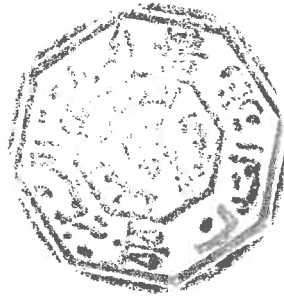
* Fill the "Remarks" column with any clarification or additional features.





بيان الأسعار والعدد المطلوب				
الأسعار بالليرة اللبنانية				
السعر الإجمالي مع الضريبة على القيمة المضافة (T.V.A) بالأرقام والأحرف	السعر الإفرادي مع T.V.A	الكمية	المواصفات	الصف
		22	Desktop PC	1
		2	Workstation PC	2

	المجموع العام (بالأرقام) :
	المجموع العام (بالأحرف) :

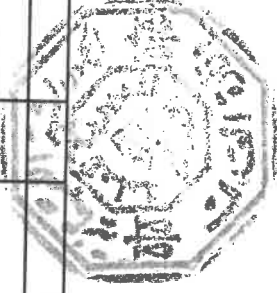


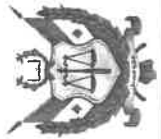


Item #	Brand Name and Model number
1	
Item Description:	Laptop PC

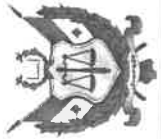
Features	Minimum Requirements	✓	Remarks (ملاحظات)
Processor Type	One Intel® Core™ i7 (13th generation or later)		
Number of Processor cores	10 Cores		
Processor Speed	Max Frequency ≥ 4 GHz		
Installed RAM	16GB SDRAM		
Hard Disk	NVMe 500 GB		
Ports	3 USB 3.2 (Min 1 USB Type-C), HDMI port, 1 headphone and 1 microphone		
Keyboard/Mouse	English/Arabic + touchpad mouse		
Video Adapter	HD Video Adapter		
Display	14" HD Wide Bright LED (1920x1200)		
Network	Ethernet 10/100/1000 Mbit/s, Integrated Wireless adapter (802.11b/g/N/ac)		
Webcam	Integrated front webcam		
Sound	Integrated internal stereo speakers		
Size and Weight	Lightweight Slim size Laptop		
Carrying Case	Original high quality Carrying Case, holds Laptop + Power Adapter (same brand as laptop or well Known quality Brand if not available)		
Power	AC 110~220V with European power cord		
Battery	High Capacity, Long Life Lithium Ion standard size battery (6+ working hours)		
Included Licensed Software	* Pre-installed Microsoft Windows 11 professional 64 bit (License Key or OEM). * Pre-installed Microsoft Office Home - Latest edition for PC (Word, Excel, PowerPoint), Perpetual license (License Key or OEM).		
Power Supply	220VAC with european plugs		
Brands	HP, DELL, Lenovo, ASUS.		
Warranty	3-years on-site, parts and labor (pick-up and return, 48hr response time)		

* Use the "✓" column to confirm the compliance of every feature (Type "✓" or "Yes").
* Fill the "Remarks" column with any clarification or additional features.





Item #		2		Professional Laptop		Brand Name and Model number	
Item Description:							
Features		Minimum Requirements		✓		Remarks (ملاحظات)	
Processor Type		One Intel® Core™ Ultra 9					
Number of Processor cores		16 Cores (6 Performance cores + Efficient cores and/or Power Efficient-cores)					
Processor Speed		Max Frequency ≥ 4.2 GHz					
Installed RAM		32GB DDR5 SDRAM					
Hard Disk		NVMe 2TB					
Ports		1x USB 3.2 Type A, 2x USB Type-C, Ethernet Port, HDMI, headphone and microphone					
Keyboard/Mouse		English/Arabic + touchpad mouse + Wireless mouse					
Video Adapter		HD Video Adapter					
Display		14" HD Wide Bright OLED (1920x1200), Touch display is a plus					
Network		Ethernet 10/100/1000 Mbit/s, Integrated Wireless adapter (802.11b/g/N/ac), WiFi 6					
Webcam		Integrated front webcam					
Sound		Integrated internal stereo speakers					
Size and Weight		Lightweight Slim size Laptop (Max 16mm Thick, 1.4Kg)					
Carrying Case		Original high quality Carrying Case, holds Laptop + Power Adapter (same brand as laptop or well Known quality Brand if not available)					
Power		AC 110~220V with European power cord					
Battery		High Capacity, Long Life Lithium Ion standard size battery (5+ working hours)					
Included Licensed Software		* Pre-installed Microsoft Windows 11 professional 64 bit (License Key or OEM). * Pre-installed Microsoft Office Professional - Latest edition for PC (Word, Excel, PowerPoint, Access, Outlook, ...), Perpetual license (License Key or OEM).					
Power Supply		220VAC with european plugs					
Brands		HP, DELL, Lenovo, ASUS, Toshiba.					

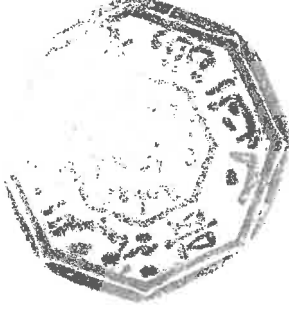


Item #	Brand Name and Model number
2	
Item Description:	Professional Laptop

Features	Minimum Requirements	Remarks (ملاحظات)
Warranty	3-years on-site, parts and labor (pick-up and return, 48hr response time)	✓

* Use the "✓" column to confirm the compliance of every feature (Type "✓" or "Yes").

* Fill the "Remarks" column with any clarification or additional features.



* Write the Brand and Model above ↑



بيان الأسعار والعدد المطلوب				
الأسعار بالليرة اللبنانية				
السعر الإجمالي مع الضريبة على القيمة المضافة (T.V.A) بالأرقام والأحرف	السعر الإفرادي مع T.V.A	الكمية	المواصفات	الصف
		70	Laptop Computer	1
		2	Professional Laptop	2

المجموع العام (بالأرقام):	
المجموع العام (بالأحرف):	

[Handwritten signature]





Item #		1		Brand Name and Model number	
Item Description:		Multi-function Printer			
Features (الميزات)		Minimum Requirements (المتطلبات المطلوبة - بالحد الأدنى)		Remarks (ملاحظات)	
Printing Technology		Laser (Black Only)		✓	
Functionality		Print/Scan/Copy			
Print Resolution		1200 DPI			
Print Speed		30 PPM (First page out < 8 Seconds)			
Interface		USB 2.0 (3 meters cable included)			
Network & Wireless		Ethernet (3 meters cable included), Wireless 802.11b/g/n, WiFi Direct			
Installed Memory		64 MB			
Print languages		PCL 5, PCL 6, Postscript Level 3 emulation			
Monthly Page Volume		2500 pages			
Media Sizes		A4, Letter, Legal			
Media Types		Transparencies, Labels, Envelopes			
Input Trays		1 standard (150 Sheets) + multipurpose tray capability			
Output Tray Capacity		100 sheets			
Duplex Printing		Required			
Scanner		A4 Flatbed + ADF 600dpi, speed 25ppm(B&W)			
Copy		speed 25ppm(B&W), zoom 25% to 400%, number of copies 99.			
Toner cartridges		Enough to print 4,000 pages, Additional original standard capacity cartridges might be required. (Drum Unit included in Cartridge Not a separate one) (Pre-installed non-standard cartridges are not counted)			
Power		220VAC with european power plug			
Compatibility/Drivers		Windows 11, 10 (32 and 64 bit)			
Other requirements		Discontinued product is not acceptable.			
Warranty		3-years on-site, parts and labor (48hr response time)			

* Use the "✓" column to confirm the compliance of every feature (Type "✓" or "Yes").

* Fill the "Remarks" column with any clarification or additional features.

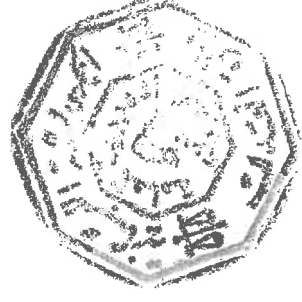




Item #		2		Brand Name and Model number	
Item Description:		Dot Matrix Printer			
الميزات (Features)	Minimum Requirements (المواصفات المطلوبة) - بالحد الأدنى	✓	Remarks (ملاحظات)	* Write the Brand and Model above ↑	
Printing Technology	Dot Matrix				
Print Speed	450 Characters/s at 10 CPI				
Number of Pins	24 Pins				
Print Resolution	360 x 180 DPI				
Number of columns	132 Columns in standard mode (10 CPI)				
Paper Size	A4, Letter, tractor paper 8.5"x11", 14"x11"				
Paper Handling	Single sheet, Continuous paper tractor single and multi-layer (Uptp 6 layers)				
Interface	USB 2.0				
Network	Ethernet interface 10/100Mbps				
Ribbon cartridges	3 Extra Standard Ribbons cartridges. (Preinstalled/Box included cartridges are not counted)				
Power	220VAC with european power plug				
Compatibility/Drivers	Windows 11, 10 (32 and 64 bit)				
Other requirements	Discontinued product is not acceptable.				
Warranty	3-years on-site, parts and labor (48hr response time)				

* Use the " ✓ " column to confirm the compliance of every feature (Type " ✓ " or "Yes").

* Fill the "Remarks" column with any clarification or additional features.





Item #	3	Brand Name and Model number
Item Description:	ID Printer	

Features (الميزات)	Minimum Requirements (بالحدا الأدنى)	✓	Remarks (ملاحظات)
Printing Technology	Transfer film black and color		
Two sided printing	Required		
Print Resolution	600 DPI Edge to edge printing		
Print Speed	140 Card/hour (color printing - single side)		
Interface	USB 2.0, Ethernet.		
Card Types	PVC, PET, ABS, PC (Thickness 30 to 50 mil, 0.76 to 1.27 mm)		
Input Feeder	100 card (30mil, 0.76mm)		
User Interface	LCD Display		
Protection layer	Standard two side lamination or protection layer with customized holograms		
PVC Cards	1500 Super white plastic blank cards, 30mil / 0.76mm, ISO CR80 credit card standard		
Color Ribbons	enough to print 1500 double sided cards with holograms and protection layer overlay		
Black Ribbons	enough to print 500 cards		
Software/Drivers	Compatible with Windows 11, 10 (32 and 64 bit), Complete ID design software including security and custom holograms		
Power	220VAC with european power plug		
Other requirements	Discontinued product is not acceptable.		
Warranty	3-years on-site, parts and labor (48hr response time)		

* Use the "✓" column to confirm the compliance of every feature (Type "✓" or "Yes").

* Fill the "Remarks" column with any clarification or additional features.

[Signature]





Item #		4		Brand Name and Model number	
Item Description:		Layer 2+ Network Switch			
الميزات (Features)		المتطلبات الدنيا (Minimum Requirements)		ملاحظات (Remarks)	
Type		10/100/1000 MB layer 2+ Stackable switch, rackmounted 19"		✓	
Ports		48 RJ-45 autosensing 10/100/1000 Class4 PoE ports, PoE/PoE+ Class 4 PoE 370W.			
Uplink		4x SFP 1/10GbE Ports. One of them is populated with 10Gb fiber module + 1 meter Fiber patch cord.			
VLAN		IEEE 802.1x and VLAN traffic segmentation, spanning tree.			
Other requirements		- Support auto-sensing and auto-negotiation, Network Timing Protocol (NTP) or SNTP (Simple NTP), SSH. - Link aggregation, trunking, ACLs, Rate limiting - Support "Instant On" feature for cloud-based web portal			
Throughput		> 120Mpps			
Capacity		>160Gbps			
Management		Built in Web based management , USB-A/USB-C Console port, SNMP v1, v2, v3			
Power Supply		220VAC with european plug			
Warranty		3-years on-site, parts and labor (48hr response time)			

* Use the "✓" column to confirm the compliance of every feature (Type "✓" or "Yes").
* Fill the "Remarks" column with any clarification or additional features.





Item #	5	Brand Name and Model number
Item Description:	Security Gateway	

Features	Minimum Requirements	✓	Remarks (ملاحظات)
Type	Security Gateway / Router		
Form Factor	19" Rack mount		
LAN ports	8x RJ45 GbE port		
WAN Ports	2x RJ45 GbE ports (pre-installed or through included SFP)		
VLAN Support	Support VLAN and Subnet-based Traffic Segmentation		
Load Balancing	WAN Load Balancing		
Management	Built-in UniFi Network Applications		
Managed Devices	up to 100 Managed UniFi Devices		
Simultaneous Users	Support 1000 Simultaneous Connected Users		
Performance	IP-v4, IP-v6, DHCP, MAC filtering (MAC Table size: 4000), Customized DHCP Server		
Security	Firewall, IPS/IDS, Content Filter, QoS		
VPN	Include VPN Server, VPN Client, Site to Site VPN, IPsec, OpenVPN		
RADIUS	Integrated RADIUS Server		
Backup	Support configuration backup and restore		
Power	AC 200~240V with European power plug		
Warranty	3-years on-site, parts and labor (pick-up and return, 48hr response time)		

* Use the "✓" column to confirm the compliance of every feature (Type "✓" or "Yes").

* Fill the "Remarks" column with any clarification or additional features.





Item #		6		Brand Name and Model number	
Item Description:		Two Way Wireless Bridge			
Features (الميزات)		Minimum Requirements (بالحدا الأدنى)		Remarks (ملاحظات)	
Type		Two Way Indoor/Outdoor Wireless Bridge (2 Units)		✓	
Antennas		Directional antennas			
Compliance, Protocols		IEEE 802.11 a/b/g/n/ac			
Signal Rate		> 800 Mbps			
Coverage		> 3000 Meters			
Ports		Minimum 1x Gigabit Ethernet port, RJ45			
Wireless Security		VLAN, Access Control, Rogue AP Detection, MAC Filtering.			
Other Features		Multiple SSIDs, Load Balance, IP65 weatherproof enclosure			
Mounting		Include mounting accessories.			
Management		Web-based administration, SSH			
Power		PoE powered / PoE injectors			
Accessories		CAT6 patch cable (10 meters)			
Warranty		3-years on-site, parts and labor (pick-up and return, 48hr response time)			

* Use the "✓" column to confirm the compliance of every feature (Type "✓" or "Yes").

* Fill the "Remarks" column with any clarification or additional features.





Item #	7	Brand Name and Model number
Item Description:	SATA SSD Drive	

Features (الميزات)	Minimum Requirements (المتطلبات الدنيا - بالحد الأدنى)	✓	Remarks (ملاحظات)
Type	Solid State Drive		
Capacity	960GB unformatted capacity ($\pm 5\%$)		
Interface	SATA III		
Form Factor	2.5"		
Read Speed	450 MB/s		
Write Speed	420 MB/s		
Accepted Brands	Top well known reliable brands: Seagate, Western Digital, SanDisk, Samsung, Transcend, LaCie, Verbatim		
Warranty	3-years on-site, Repair or Replace, parts and labor (pick-up and return, 48hr response time)		

* Use the "✓" column to confirm the compliance of every feature (Type "✓" or "OK").

* Fill the "Remarks" column with any clarification or additional features.



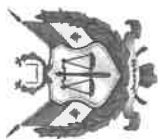


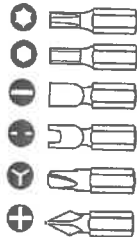
Item #		8		Brand Name and Model number	
Item Description:		USB Flash Memory			
Features (الميزات)		Minimum Requirements (الحد الأدنى - بالحد الأدنى)		Remarks (ملاحظات)	
Capacity		256 GB		✓	
Interface		Dual USB 3.2 Type-A and Type-C (Fully compatible with legacy USB 2.0)			
Read/Write Speed		≥ 150 MB/s			
Power		USB powered (No Extra power source)			
Brand		Kingston, SanDisk, Toshiba, Sony, HP, Samsung, Lexar, Transcend, 3M			
Compatibility		Windows 11, 10, 8.1, 8, 7, Mobile phone and Tablet			
Warranty		1-years on-site (Replace with new)			

* Use the "✓" column to confirm the compliance of every feature (Type "✓" or "Yes").

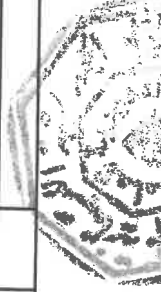
* Fill the "Remarks" column with any clarification or additional features.





Item #		9		Brand Name and Model number	
Item Description:		Power Tools			
Features	Minimum Requirements	✓	Remarks (ملاحظات)	* Write the Brand and Model above ↑	
Small Power Screwdriver	Cordless Industrial quality Small size Screwdriver Hex shank: 1/4" , torque: 5N.m, Integrated light, Charge level indicator, Battery charger 220V included, Carrying case				
Mid-Size Power Drill/Screwdriver	Cordless Industrial quality Mid-Sizedrill/Screwdriver keyless chuck width: up to 10mm, Variable speed 0-1500rpm, Multiple torque settings, 3x Lithium-ion ≥ 18V battery, battery indicator, 2x Battery charger 220V, Forward/Reverse mode, Carrying case				
Power Drill	Industrial quality Power Drill keyless chuck width: up to 13mm, Variable speed 0-2000rpm, Power: 220V ≥ 800Watt Forward/Reverse mode, Hammer function, Drilling depth stopper, Carrying case				
Rotary hammer drill	Industrial quality Rotary hammer drill, SDS plus chuck, Concrete drilling capacity:20mm, Power: 220V ≥ 800Watt, Carrying case, including concrete carbide bits 2x(5, 6, 8, 10, 12 mm) and 1x long 21cm bits (6, 8, 10, 12 mm)				
Drill bits	Metal: 2x(2mm to 10mm), wood: 2x(1mm to 10mm), Concrete: 2x(4mm to 10mm)				
Screw drivers bit set	2x Industrial quality sets of hex screw drivers bits, plus Long handles bits set, Different sizes including handle and extention: 				
Nut bits set	2x Industrial quality Nut bits set 6 to 20mm 				
Battery Cells	Lithium battery cell, Type 2032, quantity= 48, Brands (Energizer, Duracell, Panasonic, Varta, Kodak, Maxell, Renata, Philips), Expiry date: 5 years.				
Requirements for all tools	All tools should comply with European power plugs.				







Item #	9	Brand Name and Model number
Item Description:	Power Tools	
Features	Minimum Requirements	
Warranty	1-years on-site, parts and labor (on power tools only).	✓
* Use the " ✓ " column to confirm the compliance of every feature (Type " ✓ " or "Yes").		Remarks (ملاحظات)
* Fill the "Remarks" column with any clarification or additional features.		

* Write the Brand and Model above ↑



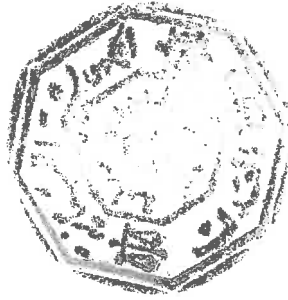


Item #	10	Brand Name and Model number
Item Description:	PC/Server Cleaner	

الميزات (Features)	Minimum Requirements (الحد الأدنى المطلوب) (المواصفات المطلوبة)	✓	Remarks (ملاحظات)
Type	Bagless Vacuum Cleaner		
Power	1500 Watt		
Function	Suction + Blower		
Pipe type	Flexible telescopic pipe		
Accessories	Additional Soft brush + Thin tube for narrow spaces, suitable for fine dust		
Brand	Well known premium brand, support available in the Lebanese market.		
Power	220VAC with 5 meter auto retractable european power cord, Adjustable suction power, with european power plug		
Warranty	2-years, parts and labor		

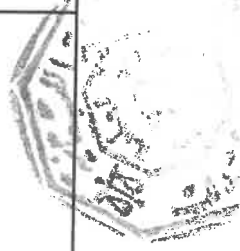
* Use the "✓" column to confirm the compliance of every feature (Type "✓" or "Yes").

* Fill the "Remarks" column with any clarification or additional features.





بيان الأسعار والعدد المطلوب						
الأسعار بالليرة اللبنانية						
السعر الإجمالي مع الضريبة على القيمة المضافة (T.V.A) بالأرقام والأحرف	السعر الإفرادي مع T.V.A	الكمية	المواصفات	الصف		
		30	Multi-function Printer	1		
		4	Dot Matrix Printer	2		
		1	ID Printer	3		
		6	Layer 2+ Network Switch	4		
		3	Security Gateway	5		
		2	Two Way Wireless Bridge	6		
		50	SATA SSD Drive	7		





بيان الأسعار والعدد المطلوب					
الأسعار بالليرة اللبنانية					
السعر الإجمالي مع الضريبة على القيمة المضافة (T.V.A) بالأرقام والأحرف	T.V.A مع	السعر الإفرادي مع	الكمية	المواصفات	الصف
			50	USB Flash Memory	8
			1	Power Tools	9
			1	PC/Server Cleaner	10

المجموع العام (بالأرقام) :	
المجموع العام (بالأحرف) :	

